

CÔNG TY CỔ PHẦN
VCP P&C

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom - Happiness

Số/ No: 02/TB-CBTT

Hà Nội, ngày 31 tháng 12 năm 2020

Ha Noi, day 31 month 12 year 2020

THÔNG BÁO THAY ĐỔI NHÂN SỰ
CHANGE IN PERSONNEL

(Mẫu dùng cho các trường hợp bổ nhiệm và/hoặc miễn nhiệm/từ nhiệm)
Applied to cases of appointment and/or dismissal/resignation

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
- Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

To: - *The State Securities Commission*
- *HaNoi Stock Exchange*

Căn cứ theo Quyết định số: 20/2020/QĐ-HĐQT ngày 28 tháng 12 năm 2020 của Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Xây dựng và Năng lượng VCP, chúng tôi trân trọng thông báo việc thay đổi nhân sự của Công ty Cổ phần Xây dựng và Năng lượng VCP như sau: / *Based on decided: 20/2020/QĐ-HĐQT, December 28, 2020 of VCP Power Development and Construction Investment Joint Stock Company, we would like to announce the change in personnel of VCP Power Development and Construction Investment Joint Stock Company as follows:*

Trường hợp miễn nhiệm / In case of dismissal

1. Ông/ Mr: Đỗ Vương Cường

- Không còn đảm nhận chức vụ/ *Dismissed/Resigned position: Phó Tổng Giám đốc/ Deputy General Manager*

- Lý do miễn nhiệm/ *Reason (if any): Theo nguyện vọng cá nhân/ According to personal wishes*

- Ngày bắt đầu có hiệu lực/ *Effective date: 01/01/2021/ January 01, 2021*

*Tài liệu đính kèm/ *Attached documents*

- Quyết định số: 20/2020/QĐ-HĐQT
ngày 28 tháng 12 năm 2020/ *Decided 20/2020/QĐ-HĐQT, December 28, 2020*

- Bảng thay đổi thông tin người có liên quan

Đại diện tổ chức

Organization representative

Người UQ CBTT/ *Person authorized to disclose information*

(Ký, ghi rõ họ tên, chức vụ, đóng dấu)/



CHỦ TỊCH HĐQT

Vũ Ngọc Quý

QUYẾT ĐỊNH
CỦA HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY DỰNG VÀ NĂNG LƯỢNG VCP
V/v: Thôi giao nhiệm vụ Phó Tổng giám đốc Công ty

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp năm 2014;
- Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty cổ phần Xây dựng và Năng lượng VCP;
- Căn cứ Biên bản họp Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Xây dựng và Năng lượng VCP ngày 28 tháng 12 năm 2020 về việc xem xét Đơn xin thôi giữ chức vụ Phó Tổng giám đốc Công ty của Ông Đỗ Vương Cường.
- Xét đơn xin chuyển công tác của ông Đỗ Vương Cường.

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Thôi giao nhiệm vụ Phó Tổng giám đốc kiêm Giám đốc Ban Kinh tế - Đầu tư Công ty cổ phần Xây dựng và Năng lượng VCP và Chấm dứt Hợp đồng lao động đối với ông Đỗ Vương Cường:

Sinh ngày: 17/01/1980

Trình độ chuyên môn: Cử nhân kinh tế, Thạc sỹ quản trị kinh doanh

Số thẻ căn cước công dân: 001080016869 Ngày cấp: 24/02/2017 Nơi cấp: Cục cảnh sát ĐKQL cư trú và DLQG về dân cư

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Tổ 13, phường Trung Hòa, quận Cầu Giấy, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Chỗ ở hiện tại: 28B ngõ 27 Vọng Thị, Phường Bưởi, Quận Tây Hồ, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Lý do: Theo nguyện vọng cá nhân

Thời gian thôi giao nhiệm vụ: Kể từ ngày 01/01/2021

Điều 2: Ông Đỗ Vương Cường có trách nhiệm bàn giao toàn bộ tài sản, công việc, hồ sơ, giấy tờ cho Ban Tổng giám đốc, Ban kinh tế - Đầu tư và thanh toán toàn bộ các khoản tạm ứng (nếu có) cho Công ty trước ngày 31/12/2020.

Điều 3: Quyết định có hiệu lực kể từ ký.

Các ông Ủy viên Hội đồng quản trị, Tổng Giám đốc, Phó Tổng giám đốc, Giám đốc các Ban chức năng, đơn vị trực thuộc, đơn vị thành viên của Công ty và ông Đỗ Vương Cường chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Nơi nhân:

- Như điều 3;
- Lưu TCHC, HĐQT cty.



CHỦ TỊCH HĐQT
Vũ Ngọc Lưu